



10,9 - السلع الأساسية

6 - الدول العربية

2 - تجارة المناطق الحرة - 4 - الأقاليم

7 - أفضل عشر سلع

5 - دول التعاون

3 - مساهمة الإمارات

المحتويات

# 58.8 مليار حجم تجارة المناطق الحرة درهم بالدولة في سبتمبر 2019

■ إقليم دول آسيا وأستراليا والمحيط الهادي  
يتصدر قائمة الشركاء بتجارة بلغت 23.9 مليار درهم بنسبة 44 %

■ صادرات الدولة من المناطق الحرة تبلغ 3 مليارات درهم في سبتمبر 2019

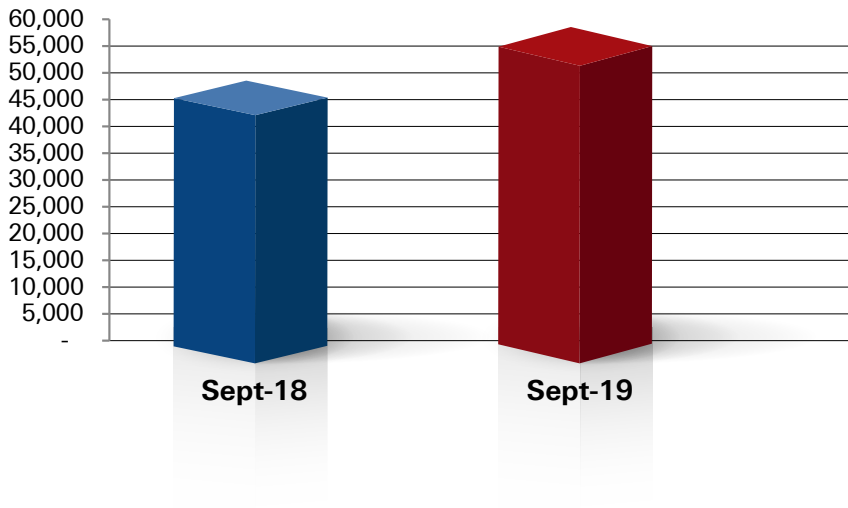
■ حجم تجارة المناطق الحرة مع دول مجلس التعاون الخليجي يصل إلى 8.5 مليار درهم في سبتمبر

■ تجارة المناطق الحرة مع الدول العربية بلغت  
15 مليار درهم بنسبة 26 % من إجمالي التجارة

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة لشهر سبتمبر 2018-2019  
UAE Free Zones Trade Volume for September 2018 - 2019

ReExport - إعادة التصدير		Non-Oil Export الصادرات غير النفطية		Import - الواردات		الفترة
Weight / الوزن	Value / القيمة	Weight / الوزن	Value / القيمة	Weight / الوزن	Value / القيمة	
1,017	24,265	681	3,191	4,314	31,419	Sep-19
720	21,533	231	2,226	2,608	24,753	Sep-18
1,737	45,798	913	5,418	6,922	56,172	المجموع

رسم بياني يوضح قيمة إجمالي حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة لشهر سبتمبر لعامي 2019-2018  
UAE Free Zone Trade September (18-19)



إجمالي التجارة - Total Trade		
Weight / الوزن	Value / القيمة	Period / الفترة
6,013	58,875	Sep-19
3,560	48,513	Sep-18
9,573	107,388	Total / المجموع

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مصنفة حسب القيمة والنسبة المئوية  
UAE Free Zones Trade Volume Classified by Value and Percentage

ReExport - إعادة التصدير		Non-Oil Export الصادرات غير النفطية		Import - الواردات		السنة / Year
%	Value / القيمة	%	Value / القيمة	%	Value / القيمة	
% 53	24,265	% 59	3,191	% 56	31,419	Sep-19
% 47	21,533	% 41	2,226	% 44	24,753	Sep-18
% 100	45,798	% 100	5,418	% 100	56,172	Total / المجموع

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة حسب الإمارة لشهر سبتمبر 2019  
UAE Free Zones Trade Volume By Emirate for September 2019

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport			الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export			الواردات - Import			الإمارة - Emirate
%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	
% 2	11	1,044	% 4	9	1,008	% 0	0.5	0.5	% 0	1.4	35	أبوظبي Abu Dhabi
% 90	4,560	53,234	% 92	827	22,210	% 65	400	2,073	% 92	3,333	28,950	دبي Dubai
% 5	1,086	3,223	% 4	176	992	% 13	40	428	% 6	869	1,803	الشارقة Sharjah
% 0.1	5	43	% 0	0.4	5	% 0	0.1	1	% 0	4	37	عجمان Ajman
% 1.4	82	805	% 0	3	36	% 13	14	420	% 1	65	348	راس الخيمة RAK
% 1	269	526	% 0	1	13	% 8	227	268	% 1	41	245	الفجيرة Fujairah
% 100	6,013	58,875	% 100	1,017	24,265	% 100	681	3,191	% 100	4,314	31,419	المجموع Total

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة حسب الإمارة لشهر سبتمبر 2018  
UAE Free Zones Trade Volume By Emirate for September 2018

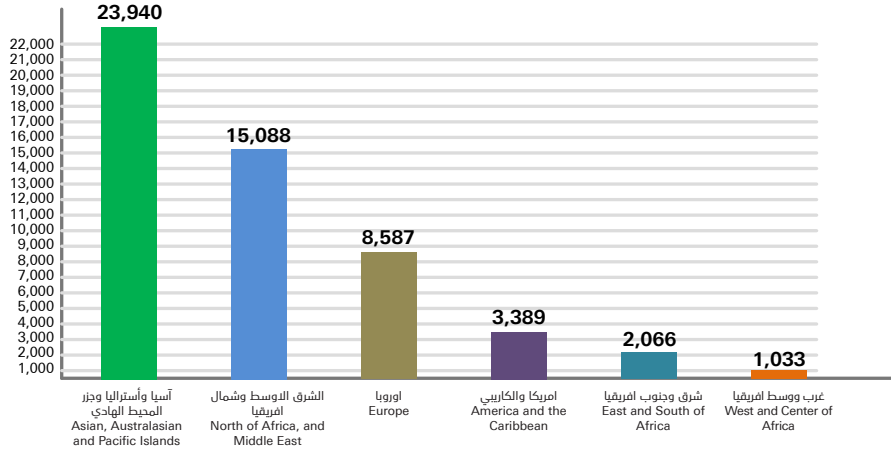
إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport			الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export			الواردات - Import			الإمارة - Emirate
%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	%	الوزن / Weight	القيمة / Value	
% 2	12	1,042	% 4	8	954	% 0	1	1	% 4	2.7	88	أبوظبي Abu Dhabi
% 90	2,721	43,444	% 90	554	19,475	% 50	91	1,119	% 92	2,076	22,850	دبي Dubai
% 5	636	2,626	% 5	154	1,053	% 14	31	311	% 5	451	1,262	الشارقة Sharjah
% 0.3	8	159	% 0	0	4	% 6	5	131	% 0.1	4	25	عجمان Ajman
% 1.5	76	746	% 0	3	40	% 17	12	385	% 1	61	321	راس الخيمة RAK
% 1	108	495	% 0	1	8	% 13	93	280	% 1	14	207	الفجيرة Fujairah
% 100	3,560	48,513	% 100	720	21,533	% 100	231	2,226	% 100	2,608	24,753	المجموع Total

حجم تجارة المناطق مصنفة حسب الإقليم والقيمة لشهر سبتمبر 2019  
UAE Free Zones Trade Volume Classified by Region and Value for September 2019

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير / ReExport		الصادرات / Export		الواردات / Import		الأقليم / Region
النسبة المئوية / %	الوزن / Weight	القيمة / Value	الوزن / Weight	القيمة / Value	الوزن / Weight	القيمة / Value	الوزن / Weight	القيمة / Value	
% 44	1,840	23,940	270	4,297	449	925	1,121	18,718	آسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادي Asian, Australasian and Pacific Islands
% 28	2,114	15,088	391	10,587	52	971	1,670	3,529	الشرق الاوسط وشمال افريقيا North of Africa, and Middle East
% 16	278	8,587	31	4,299	16	307	231	3,981	اوربا Europe
% 6	492	3,389	10	503	11	118	472	2,768	امريكا والكاريبي America and the Caribbean
% 4	426	2,066	270	1,366	134	531	21	169	شرق وجنوب افريقيا East and South of Africa
% 2	36	1,033	23	523	5	97	8	413	غرب ووسط افريقيا West and Center of Africa
% 100	5,186	54,103	994	21,575	668	2,949	3,524	29,578	Total / المجموع

حجم تجارة المناطق الحرة مصنفة حسب الاقليم والقيمة لشهر سبتمبر 2019

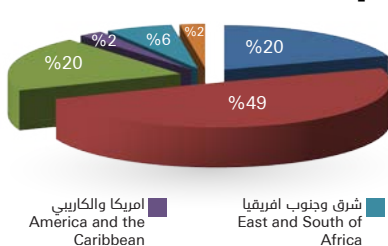
Free Zone Trade September 2019 Classified by Region & Value



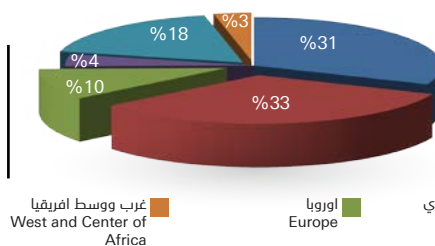
حجم تجارة المناطق الحرة مصنفة حسب الاقليم والقيمة والنسبة المئوية لشهر سبتمبر 2019  
UAE Foreign Trade Volume Classified by Region & Value Percentage for September 2019

إعادة التصدير / ReExport		الصادرات / Export		الواردات / Import		الأقليم / Region
%	القيمة / Value	%	القيمة / Value	%	القيمة / Value	
% 20	4,297	% 31	925	% 63	18,718	آسيا وأستراليا وجزر المحيط الهادي Asian, Australasian and Pacific Islands
% 49	10,587	% 33	971	% 12	3,529	الشرق الاوسط وشمال افريقيا North of Africa, and Middle East
% 20	4,299	% 10	307	% 13	3,981	اوربا Europe
% 2	503	% 4	118	% 9	2,768	امريكا والكاريبي America and the Caribbean
% 6	1,366	% 18	531	% 1	169	شرق وجنوب افريقيا East and South of Africa
% 2	523	% 3	97	% 1	413	غرب ووسط افريقيا West and Center of Africa
% 100	21,575	% 100	2,949	% 100	29,578	Total / المجموع

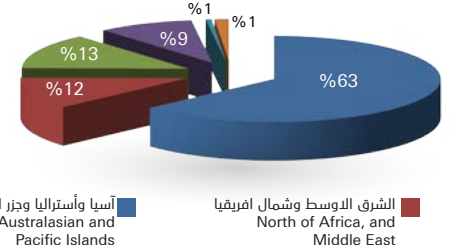
إعادة التصدير ReExport



الصادرات Export



الواردات Import



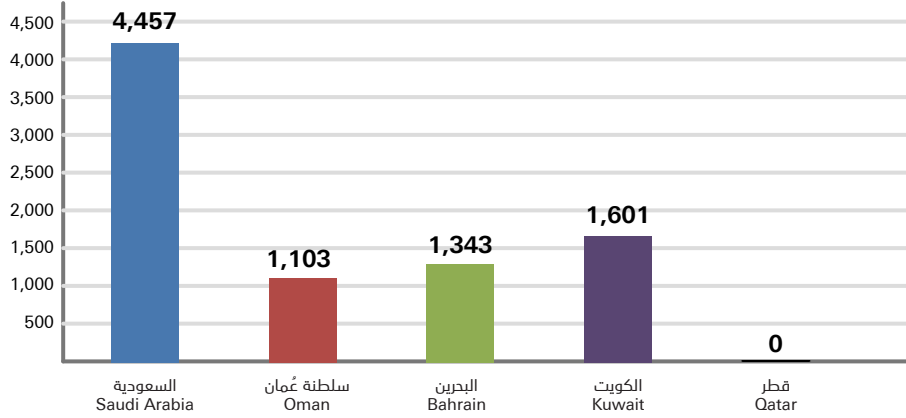


حجم تجارة المناطق الحرة بين دولة الإمارات العربية المتحدة ودول مجلس التعاون الخليجي لشهر سبتمبر 2019  
UAE Free Zones Trade with GCC Countries for September 2019

إجمالي التجارة - Total Trade			إعادة التصدير - ReExport		الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export		الواردات - Import		دول مجلس التعاون GCC Countries
%	Weight / الوزن	Value / القيمة	Weight / الوزن	Value / القيمة	Weight / الوزن	Value / القيمة	Weight / الوزن	Value / القيمة	
% 52	219	4,457	36	3,740	5	242	177	476	السعودية SAU
% 13	95	1,103	18	890	9	80	68	133	سلطنة عُمان OMN
% 16	503	1,343	5	292	2	14	496	1,037	البحرين BHR
% 19	203	1,601	11	1,130	2	52	190	419	الكويت KWT
% 0	0	0	0	0	0	0	0	0	قطر QAT
% 100	1,019	8,504	70	6,051	18	387	931	2,065	المجموع

رسم بياني يوضح حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع دول مجلس التعاون لشهر سبتمبر 2019

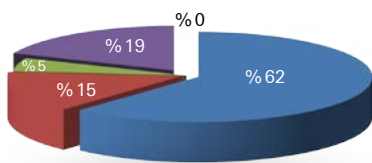
Free Zone Trade with GCC Countries September 2019



حجم تجارة المناطق الحرة بين دولة الإمارات العربية المتحدة ودول مجلس التعاون الخليجي مصنفة حسب القيمة والنسبة المئوية  
UAE Free Zones Trade with GCC Countries Classified by Value and Percentage

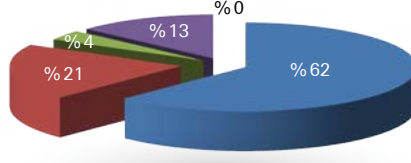
إعادة التصدير - ReExport		الصادرات غير النفطية - Non-Oil Export		الواردات - Import		دول مجلس التعاون GCC
%	Value / القيمة	%	Value / القيمة	%	Value / القيمة	
% 62	3,740	% 62	242	% 23	476	السعودية SAU
% 15	890	% 21	80	% 6	133	سلطنة عُمان OMN
% 5	292	% 4	14	% 50	1,037	البحرين BHR
% 19	1,130	% 13	52	% 20	419	الكويت KWT
% 0	0	% 0	0	% 0	0	قطر QAT
% 100	6,051	% 100	387	% 100	2,065	Total / المجموع

إعادة التصدير ReExport



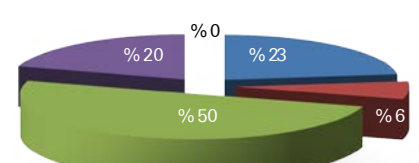
Kuwait الكويت Bahrain البحرين

الصادرات Export



Oman سلطنة عُمان

الواردات Import



Qatar قطر Saudi Arabia السعودية

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة مع الدول العربية لشهر سبتمبر 2019

UAE Free Zones Trade Volume with Arab Countries for September 2019

Arab Countries	إعادة التصدير - ReExport		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات - Import		الدول العربية
	الوزن / Weight	القيمة / Value	الوزن / Weight	القيمة / Value	الوزن / Weight	القيمة / Value	
SAUDI ARABIA	36	3,740	5	242	177	476	السعودية
SUDAN	4	96	1	18	0	0.4	السودان
IRAQ	300	2,804	20	307	242	382	العراق
OMAN	18	890	9	80	68	133	سلطنة عمان
Qatar	0	0	0	0	0	0	قطر
LIBYA	6	634	5	52	4	84	ليبيا
EGYPT	5	292	2	14	496	1,037	مصر
BAHRAIN	11	1,130	2	52	190	419	البحرين
KUWAIT	2	252	1	7	0	6	الكويت
LEBANON	1	64	0	2	0	3	لبنان
MOROCCO	5	290	2	23	1	27	المغرب
JORDAN	0.4	69	1	43	0.03	2.4	الاردن
SYRIA	3	56	4	132	0	0	سوريا
SOMALIA	0.5	13	0.2	6	0.1	2	الصومال
TUNISIA	1	21	1	10	0	0	تونس
YEMEN	4	9	0	0	0	0	اليمن
COMOROS	1	18.4	0.1	7	0	0	جزر القمر
MAURITANIA	1.3	89	0.7	6	223	423	موريتانيا
ALGERIA	47	125	2	11	0	0	الجزائر
DJIBOUTI	0	1	0	0.2	0	0	جيبوتي
PALESTINE	447	10,796	58	1,121	1,670	3,529	فلسطين
Zone Total	388	8,958	46	1,182	1,050	2,539	مجموع الأقطار

أهم 10 سلع تم استيرادها للمناطق الحرة حسب القيمة لشهر سبتمبر 2019  
The Main 10 Commodities by Value Imported to the Free Zones September 2019

الرمز المنسق HS Code	الوصف	القيمة / الوزن /	Description
8517	أجهزة هاتف بما فيها أجهزة هاتف للشبكات الخليوية أو غيرها من الشبكات اللاسلكية؛ أجهزة آخر لإرسال أو استقبال الصوت أو الصور أو البيانات الأخر، بما فيها أجهزة للإتصال في الشبكات السلكية أو اللاسلكية ( كشبكات المنطقة المحلية أو المنطقة الواسعة )	6,133 / 7	Telephone sets, including telephones for cellular networks or for other wireless networks; other apparatus for the transmission or reception of voice, images or other data including apparatus for communication in a wired or wireless network
2710	زيت نفط وزيت متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام ؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر محتوية على مالا يقل عن 70% وزناً من زيوت نفط أو من زيوت مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيوت.	4,278 / 2,007	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic cons
7113	حلي ومجوهرات وأجزاءها ، من معادن ثمينة أو من معادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة .	2,845 / 0.1	Articles of jewellery and parts thereof, of precious metal or of metal clad with precious metal.
2709	زيوت نفط وزيوت مواد معدنية قارية ، خام.	1,979 / 996	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, crude.
8703	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص (عدا الداخلة في البند 87.02) ، بما في ذلك سيارات الاستیشن وسيارات السباق.	1,436 / 38	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars.
8471	آلات للمعالجة الذاتية للمعلومات وودداتها ؛ قارئات مغناطيسية أو بصرية ، آلات نقل المعلومات على حوامل بهيئة رموز ، وآلات لمعالجة هذه البيانات ، غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر.	1,145 / 3	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere specified or included.
7108	ذهب (بما في ذلك الذهب المطلي بالبلاتين) بأشكال خام أو نصف مشفولة أو بشكل مسحوق.	822 / 0	Gold (including gold plated with platinum) unwrought or in semi-manufactured forms, or in powder form.
3004	عدا الاصفاف المذكورة في 30.02 أو 30.05 أو 30.06 المكونة من منتجات مخلوطة أو غير مخلوطة معدة للاستعمال في الطب العلاجي أو الوقائي ، مهياة في مقادير معايرة (بما فيها تلك المهياة في جرعات فقط عبرالجلد) و في أغلفة معدة للبيع بالتجزئة .	351 / 2	Medicaments (excluding goods of heading 30.02, 30.05 or 30.06) consisting of mixed or unmixed products for therapeutic or prophylactic uses, put up in measured doses (including those in the form of transdermal administration systems) or in forms or packin
8528	شاشات عرض "مونيتر" وأجهزة عرض "بروجكتر" ، غير مندمج بها جهاز إستقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون) ؛ أجهزة إستقبال للإذاعة المصورة (تلفزيون) ، وإن كانت مندمجاً بها جهاز إستقبال للإذاعة (راديو) أو جهاز تسجيل أو إذاعة الصوت أو الصورة.	336 / 4	Monitors and projectors, not incorporating television reception apparatus;reception apparatus for television, whether or not incorporating radio-broadcast receivers or sound or video recording or reproducing apparatus.
8411	عنفات نفائة ، وعنفات دافعة ، وعنفات غازية آخر.	298 / 0.2	Turbo-jets, turbo-propellers and other gas turbines.

أهم 10 سلع تم تصديرها من المناطق الحرة حسب القيمة لشهر سبتمبر 2019  
The Main 10 Commodities by Value Non-Oil Exported from Free Zones September 2019

الرمز المنسق HS Code	الوصف	القيمة / الوزن /	Description
2402	لفائف غليظة (سجائر) بأنواعه، لفاائف صغيرة (سجائرلوس) و لفاائف عادية (سجائر)، من تبغ أو ابداله.	927 / 11	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes.
2710	زيوت نفط وزيوت متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام ؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر محتوية على مالا يقل عن 70% وزناً من زيوت نفط أو من زيوت مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيوت.	821 / 339	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic cons
8431	أجزاء معدة حصراً أو بحدوة رئيسية للاستعمال مع الآلات والأجهزة الداخلة في البنود 84.25 لغاية 84.30.	142 / 2	Parts suitable for use solely or principally with the machinery of headings Nos. 84.25 to 84.30.
8544	أسلاك معزولة (بما فيها المطلية بالمنيما أو بأوكسيد الألمونيوم) وكابلات معزولة (بما في ذلك الكابلات المتعددة المحور) وغيرها من الموصلات المعزولة للكهرباء ، وإن كانت مزودة بأدوات توصيل طرفية ؛ كابلات من ألياف بصرية مصنوعة من ألياف مكسوة إفرادياً .	67 / 1	Insulated (including enamelled or anodised) wire, cable (including co-axial cable) and other insulated electric conductors, whether or not fitted with connectors; optical fibre cables, made up of individually sheathed fibres.
2403	أنواع آخر من تبغ مصنع أو ابدال تبغ مصفنة، تبغ مختاس أو مجدد، خلاصات وأرواح تبغ.	52 / 2	Other manufactured tobacco and manufactured tobacco substitutes; " homogenised " or " reconstituted " tobacco ; tobacco extracts and essences.
7308	منشآت (عدا المبانى المسبقة الصنع الداخلة في البند 94.06) وأجزاء منشآت (مثل ؛ جسور ومقاطع جسور وموابات سدود وأبراج وصواري شبكية وسقوف وهياكل سقوف وأبواب ونوافذ وأطرها وعتبات أبواب ومضاربع ومساند (درايزين) وعضامات وأعمدة) من حديد أو صلب ؛ ألواح وقضبان وزواي	49 / 3	Structures (excluding prefabricated buildings of heading 94.06) and parts of structures (for example, bridges and bridge-sections, lock-gates, towers, lattice masts, roofs, roofing frame-works, doors and windows and their frames and thresholds for doors,
7408	أسلاك من نحاس .	48 / 2.2	Copper wire.
8481	خففيات و صائير و صمامات وغيرها من الأدوات المماثلة للمواسير والمرادل والخزانات و الذنان والأوعية المماثلة، بما فيها صمامات تخفيض الضغط والصمامات التي يتحكم فيها بواسطة منظمات الحرارة (ثيرموستاتية) .	46 / 0.4	Taps, cocks, valves and similar appliances for pipes, boiler shells, tanks, vats or the like, including pressure-reducing valves and thermostatically controlled valves.
8421	أجهزة طرد مركزي ، بما فيها أجهزة التنجيف بالطرد المركزي ؛ آلات وأجهزة ترشيح أو تنقية السوائل أو الغازات.	45 / 0.3	Centrifuges, including centrifugal dryers; filtering or purifying machinery and apparatus, for liquids or gases.
8703	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص (عدا الداخلة في البند 87.02) ، بما في ذلك سيارات الاستیشن وسيارات السباق.	44 / 0.3	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars.

أهم 10 سلع تم إعادة تصديرها من المناطق الحرة حسب القيمة لشهر سبتمبر 2019  
The Main 10 Commodities by Value ReExported From Free Zones September 2019

الرمز المنسق HS Code	الوصف	القيمة / الوزن /	Description
8517	أجهزة هاتف بما فيها أجهزة هاتف للشبكات الخليوية أو غيرها من الشبكات اللاسلكية؛ أجهزة آخر لإرسال أو استقبال الصوت أو الصور أو البيانات الأخر، بما فيها أجهزة للإتصال في الشبكات السلكية أو اللاسلكية ( كشبكات المنطقة المحلية أو المنطقة الواسعة )	6,674 / 5	Telephone sets, including telephones for cellular networks or for other wireless networks; other apparatus for the transmission or reception of voice, images or other data including apparatus for communication in a wired or wireless network
7113	حلي ومجوهرات وأجزاءها ، من معادن ثمينة أو من معادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة .	2,663 / 0.02	Articles of jewellery and parts thereof, of precious metal or of metal clad with precious metal.
2710	زيوت نفط وزيوت متحصل عليها من مواد معدنية قارية، غير خام ؛ محضرات غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر محتوية على مالا يقل عن 70% وزناً من زيوت نفط أو من زيوت مواد معدنية قارية، على أن تكون هذه الزيوت العنصر الأساسي في هذه المحضرات، فضلات زيوت.	1,726 / 633	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70% or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous minerals, these oils being the basic cons
8703	سيارات وغيرها من العربات السيارة المصممة أساساً لنقل الأشخاص (عدا الداخلة في البند 87.02) ، بما في ذلك سيارات الاستیشن وسيارات السباق.	1,633 / 43	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than those of heading 87.02), including station wagons and racing cars.
8471	آلات للمعالجة الذاتية للمعلومات وودداتها ؛ قارئات مغناطيسية أو بصرية ، آلات نقل المعلومات على حوامل بهيئة رموز ، وآلات لمعالجة هذه البيانات ، غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر.	1,032 / 2	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere specified or included.
8443	الآلات وأجهزة تستخدم للطباعة بواسطة الألواح أو السطوانات وغيرها من عناصر الطباعة الداخلة في البند 84.42؛ طابعات آخر وآلات تصوير المستندات وأجهزة النسخ الهاتفية (الفاكس)، وإن كانت مندمجة؛ أجزاءها ولوازمها.	383 / 4.3	Printing machinery used for printing by means of plates, cylinders and other printing components of heading 84.42; other printers, copying machines and facsimile machines, whether or not combined; parts and accessories thereof.
8708	أجزاء ولوازم للمركبات الداخلة في البنود من 87.01 لغاية 87.05.	337 / 7	Parts and accessories of the motor vehicles of headings Nos. 87.01 to 87.05.
8411	عنفات نفائة ، وعنفات دافعة ، وعنفات غازية آخر.	297 / 0.1	Turbo-jets, turbo-propellers and other gas turbines.
2402	لفائف غليظة (سجائر) بأنواعه، لفاائف صغيرة (سجائرلوس) و لفاائف عادية (سجائر)، من تبغ أو ابداله.	275 / 3	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes.
8803	أجزاء للأصناف الداخلة في البند 88.01 أو 88.02.	257 / 0.2	Parts of goods of heading 88.01 or 88.02.

حجم تجارة المناطق الحرة لدولة الإمارات العربية المتحدة لشهر سبتمبر 2019 مصنفة حسب السلع الأساسية  
Free Zones Trade Main Commodities September 2019

Description	إعادة التصدير Re-Export		الصادرات غير النفطية Non-Oil Export		الواردات Import		الوصف	الفصل
	/ الوزن Weight	/ القيمة Value	/ الوزن Weight	/ القيمة Value	/ الوزن Weight	/ القيمة Value		
Live animals	0.03	0.04	0	0	0	0	حيوانات حية	01
Meat and edible meat offal	5	71	0	0	6	73	لحوم واحشاء واطراف صالحة للاكل	02
Fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates	1	8	0.1	3	1	12	أسماك وقشريات، رخويات وغيرها من اللافقريات المائية	03
Dairy produce; birds' eggs; natural honey; edible products of animal origin, not elsewhere specified or included	4	44	1	7	5	36	ألبان ومنتجات صناعة الألبان؛ بيض طيور؛ عسل طبيعي؛ منتجات صالحة للأكل من أصل حيواني، غير مذكورة ولا داخلة في مكان آخر	04
Edible vegetables and certain roots and tubers	0	4	0	0	23	35	خضر ونباتات وجذور ودرنات، صالحة للأكل	07
Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons	3	14	0	0	6	22	فواكه وأثمار صالحة للأكل؛ قشور حمضيات وقشور بطيخ أو شمام	08
Coffee, tea, mate and spices	1	18	2	39	4	37	بن وشاي ومته وبهارات وتوابل	09
Cereals	0	1	0	0	26	30	حبوب	10
Products of the milling industry; malt; starches; inulin; wheat	0.01	0.2	0	0	6	8	منتجات مطاحن؛ شعير ناشط (مالت)؛ نشاء حبوب أو جذور أو درنات؛ إينولين؛ دايوق القمح (جلوتين)	11
Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit; industrial or medicinal plants; straw and fodder	0	0.2	0	0	0.2	19	حبوب وبذور وأثمار زيتية؛ حبوب وبذور وأثمار منوعة؛ نباتات للصناعة أو للطب؛ قش وعلف	12
Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable waxes	1	6	0	11	4	13	شحوم ودهون وزيتون حيوانية أو نباتية ومنتجات تفككها؛ دهون غذائية محضرة؛ شموع من أصل حيواني أو نباتي	15
Preparations of meat, of fish or of crustaceans, molluscs or other aquatic invertebrates	0.1	1	0.1	0.5	0.2	2	محضرات لحوم وأسماك أو قشريات أو رخويات أو لافقريات مائية أخرى	16
Sugars and sugar confectionery	0.5	10	0	0.01	121	146	سكر ومصنوعات سكرية	17
Cocoa and cocoa preparations	2	36	0	0.05	3	52	كاكاو ومحضراته	18
Preparations of cereals, flour, starch or milk; pastrycooks' products	1	11	0.1	2	1	17	محضرات أساسها الحبوب أو الدقيق أو النشا أو الحليب؛ فطائر	19
Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants	0	2	4	13	1	7	محضرات خضر وفواكه وأثمار أو محضرات من أجزاء أخرى من النباتات	20
Miscellaneous edible preparations	1	22	1	7	3	40	محضرات غذائية متنوعة	21
Tobacco and manufactured tobacco substitutes	4	312	13	981	12	360	تبغ وأبدال تبغ مصنعة	24
Salt; sulphur; earths and stone; plastering materials, lime and cement	5	8	221	19	72	11	ملح؛ كبريت؛ أتربة وأحجار؛ جص؛ كلس وأسمت	25
Pharmaceutical products	1	281	0	3	2	419	منتجات الصيدلة	30
Fertilisers	5	9	3	7	4	7	أسمدة	31



Essential oils and resinoids; perfumery, cosmetic or toilet preparations	12	546	2	40	12	400	زيوت عطرية ومستخلصات مواد راتنجية (رزينويد) ؛ محضرات عطور أو تطرية (كوزماتيك) أو تجميل (تواليت)	33
Soap, organic surface-active agents, washing preparations, lubricating preparations, artificial waxes, prepared waxes polishing or scouring preparations, candles and similar articles, modelling pastes, " dental waxes, and dental preparations with a basis of plaster	4	80	2	16	7	60	صابون ، عوامل سطح عضوية (غواسل عضوية)، محضرات غسيل ، محضرات تشحيم ، شموع اصطناعية، شموع محضرة ، محضرات صقل أو تلميع ، شموع إضاءة وأصناف مماثلة، معاجين لصنع التماذج ، شموع طب الأسنان ، محضرات طب الأسنان أساسها الجص	34
Plastics and articles thereof	38	268	16	120	98	540	لدائن ومصنوعاتها	39
Articles of leather; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut ((other than silk-worm gut	1	107	0.02	0.3	1	121	مصنوعات من جلد؛ أصناف عدة الحيوانات والسراجة؛ لوازم السفر، حقائب يدوية وأوعية مماثلة لها؛ مصنوعات من مضارين الحيوانات (عدا مضارين دودة القز)	42
Wood and articles of wood; wood charcoal	1	8	0	0	29	58	خشب ومصنوعاته ؛ فحم خشبي	44
Paper and paperboard; articles of paper pulp, of paper or of paperboard	13	62	2	16	34	152	ورق وورق مقوى (كرتون) ؛ مصنوعات من عجينة السليلوز أو من ورق أو من ورق مقوى	48
Printed books, newspapers, pictures and other products of the printing industry; manuscripts, typescripts and plans	0.1	21	1	16	0.2	19	كتب ، صحف ، صور وغيرها من منتجات الطباعة والنشر ؛ مخطوطات يدوية ، مستنسخات وتصاميم	49
Carpets and other textile floor coverings	0.2	5	0	0	1	8	سجاد وأغطية أرضيات أخر من مواد نسجية	57
Special woven fabrics; tufted textile fabrics; lace; tapestries; trimmings; embroidery	0	3	0	1	0	2	أقمشه منسوجة خاصة ؛ أقمشه ذات خمل "أوبار" من مواد نسجية ؛ مسننات (دانتيل) ؛ دياييج ؛ أصناف عقادة ؛ مطرزات	58
Impregnated, coated, covered or laminated textile fabrics; textile articles of a kind suitable for industrial use	0	3	0.03	0.4	0.2	6	نسيج مشربة أو مطلية أو مغطاة أو منضدة ؛ أصناف نسجية مناسبة للاستخدام الصناعي	59
Knitted or crocheted fabrics	0.1	2.3	0	1	0.2	4	أقمشة مصنرة أو كروشيه	60
Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted	4	302	0.1	11	6	359	ألبسة وتوابع ألبسة من مصنرات أو كروشيه	61
Articles of apparel and clothing accessories, not knitted or crocheted	2	187	0.2	24	3	232	ألبسة وتوابع ألبسة ، من غير المصنرات أو الكروشيه	62
Footwear, gaiters and the like; parts of such articles	3	238	0.02	0.2	5	278	أحذية و طماقات وما يماثلها ؛ أجزاء هذه الأصناف	64
Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones precious metals, metals clad with precious metal, and articles thereof; imitation jewellery; coin	0.1	3,072	0	21	1	3,870	لؤلؤ طبيعي أو مستنبت وأحجار كريمة أو شبه كريمة ، معادن ثمينة ومعادن عادية مكسوة بقشرة من معادن ثمينة ، مصنوعات من هذه المواد ؛ حلي الفواوية (مقلدة) ؛ نقود	71
Iron and steel	15	87	3	12	138	356	الحديد والصلب (فولاذ)	72
Articles of iron or steel	16	208	20	140	87	528	مصنوعات من حديد أو صلب (فولاذ)	73
Aluminium and articles thereof	0.5	11	4	34	8	81	ألومنيوم ومصنوعاته	76
Electrical machinery and equipment and parts thereof; sound recorders and reproducers, television image and sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles	29	8,492	5	153	43	8,424	آلات وأجهزة ومعدات كهربائية وأجزاءها؛ أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت، أجهزة تسجيل وإذاعة الصوت والصورة في الإذاعة المرئية (تلفزيون) وأجزاء ولوازم هذه الاجهزة	85
Total	176	14,558	301	1,700	773	16,844	المجموع	

# Emirates Customs FREE ZONES

Monthly Electronic Statistical Bulletin - Issue 90 - September 2019

دولة الإمارات العربية المتحدة  
الهيئة الاتحادية للجمارك



## INSIDE

- 2 - UAE Free Zone Trade
- 3 - Emirates Contribution
- 4 - The Regions
- 5 - GCC Countries
- 6 - Arab Countries
- 7 - The Main 10 Commodities
- 9,10 - The Main Commodities

## UAE Free Zone Trade volume registered 58.8 Billion AED by September 2019

- **Asian, Australasian and Pacific Islands Region** the top of the Regional Trade Partners with 23.9 Billion AED & 44 % of the total UAE Free Zone Trade volume
- **Exports Value reached 3 Billion Dirham by the month of September 2019**
- UAE Free Zone Trade Volume with GCC Countries by the month of September 2019 reached 8.5 Billion
- **Free Zone Trade with Arab Countries during September reaches 16 Billion AED with 26% of the total trade volume**

**Publisher**  
Federal Customs Authority  
United Arab Emirates

**Correspondence:**  
Abu Dhabi - Airport Road, Al Bustan Towers 2, Floor 7  
P.O. Box: 35000, Abu Dhabi P.O. Box: 111333, Dubai

Tel.: +9712 6979700 / +9714 3119900  
Fax: +9712 6735221 / +9714 3930199  
Email: fcapr@fca.gov.ae www.fca.gov.ae